



NACIONALINĖ TEISMŲ ADMINISTRACIJA

Biudžetinė įstaiga, L. Sapiegos g. 15, LT-10312 Vilnius, tel. (8 5) 268 5186, faks. (8 5) 268 5187, el. p. info@teismai.lt.
Duomenys kaupiami ir saugomi Juridinių asmenų registre, kodas 188724424

Teisėjų tarybai

2019-11-19

Nr. 4R-(175)-(117)

DĖL PROCESO ĮSTATYMŲ PAKEITIMŲ PROJEKTŲ PATEIKIMO

Vykdydami Teisėjų tarybos pavedimą, teikiame Lietuvos Respublikos administracinių bylų teisenos įstatymo 13, 14, 52, 58, 73 ir 84 straipsnių pakeitimo įstatymo, Lietuvos Respublikos administracinių nusižengimų kodekso 567, 570, 575 ir 581 straipsnių pakeitimo įstatymo, Lietuvos Respublikos baudžiamojo proceso kodekso 8¹, 9¹, 44, 109, 182 ir 308 straipsnių pakeitimo įstatymo ir Lietuvos Respublikos civilinio proceso kodekso 10, 42, 61, 134, 179, 268, 451, 467 straipsnių pakeitimo ir kodekso papildymo 175³ straipsniu įstatymo projektus (toliau – projektai) bei šių projektų lyginamuosius variantus, kuriuos asmens duomenų apsaugos kontekste parengė tarpinstitucinė darbo grupė, sudaryta Teisėjų tarybos 2019 m. vasario 22 d. nutarimu Nr. 13P-23-(7.1.2) „Dėl darbo grupės sudarymo“.

Projektai parengti ankstesnės tarpinstitucinės darbo grupės, sudarytos Teisėjų tarybos 2018 m. spalio 26 d. nutarimu Nr. 13P-109-(7.1.2) „Dėl darbo grupės sudarymo“, išvadų pagrindu ir buvo teikti derinti Teisėjų tarybos Teisės aktų projektų vertinimo komitetui.

Projektais siūloma:

- 1) aiškiai įtvirtinti teismo teisę bylos nagrinėjimo metu naudoti duomenis iš teismų informacinės sistemos, taip pat iš kitų informacinių sistemų ir registrų;
- 2) įtvirtinti asmens, norinčio susipažinti su išnagrinėtos bylos medžiaga, pareigą pagrįsti susipažinimo tikslą ir asmens, susipažinusio su išnagrinėtos bylos medžiaga, pareigą laikytis teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų tvarkymą ir apsaugą, reikalavimų, taip pat, išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, neatskleisti susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga metu gautų asmens duomenų trečiajai šaliai ir nenaudoti jų su susipažinimo tikslu nesuderinamais būdais;
- 3) įtvirtinti proceso šalių ir kitų proceso dalyvių pareigą, išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, neatskleisti trečiajai šaliai bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais;
- 4) nustatyti, kad teismo šaukimuose turi būti pateikiama informacija apie teismo atliekamą asmens duomenų tvarkymą;
- 5) Baudžiamojo proceso kodekse įtvirtinti nuostatą, kad, reikšdamas civilinį ieškinį baudžiamojoje byloje, civilinis ieškovas neprivalo nurodyti dalyvaujančių byloje asmenų asmens kodų, gyvenamųjų vietų adresų;
- 6) Civilinio proceso kodekse (toliau – CPK) nustatyti, kad skelbimuose apie bylos iškėlimą dėl asmens pripažinimo mirusiu neturi būti nurodomas dingusio asmens kodas, ir taip CPK 451 straipsnio 3 dalies 1 punkto nuostatas suderinti su Lietuvos Respublikos asmens duomenų teisinės apsaugos įstatymo 3 straipsnio 2 dalies nuostata, draudžiančia asmens kodą skelbti viešai;
- 7) CPK įtvirtinti, kad bylą dėl fizinio asmens pripažinimo neveiksniu tam tikroje srityje teismas nagrinėja uždareme teismo posėdyje;
- 8) iš proceso įstatymų pašalinti bylos medžiagos viešumo principą ir proceso įstatymuose suvienodinti susipažinimą su išnagrinėtų bylų medžiaga reglamentuojančias nuostatas.



LIETUVOS
TEISMAI



Pažymėtina, kad politiką asmens duomenų apsaugos, nacionalinės teisinės sistemos plėtros, civilinio proceso, baudžiamojo proceso, administracinių nusižengimų teisenos, administracinių bylų teisenos srityse formuoja bei šių sričių įstatymų ir kitų teisės aktų projektus rengia Lietuvos Respublikos teisingumo ministerija.

Atsižvelgdami į tai, kas išdėstyta, prašome Teisėjų tarybos pritarti pateiktam protokolinio nutarimo projektui.

PRIDEDAMA:

1. Projektai, 8 lapai.
2. Projektų lyginamieji variantai, 8 lapai.
3. Teisėjų tarybos protokolinio nutarimo projektas, 1 lapas.

Direktoriaus pavaduotojas,
atliekantis direktoriaus funkcijas



Antanas Jatkevičius

Rektoriaus vyresnioji
padėjėja

Kauf
Inga Dauparaitė
2019-11-19

**LIETUVOS RESPUBLIKOS
ADMINISTRACINIŲ BYLŲ TEISENOS ĮSTATYMO 13, 14, 52, 58, 73 IR 84 STRAIPSNIŲ
PAKEITIMO
ĮSTATYMAS**

2019 m.

d. Nr.

Vilnius

1 straipsnis. 13 straipsnio pakeitimas

Papildyti 13 straipsnį 8 dalimi:

„8. Nagrinėdamas bylą teismas turi teisę naudoti duomenis iš teismų informacinės sistemos, taip pat iš kitų informacinių sistemų ir registru.“

2 straipsnis. 14 straipsnio pakeitimas

1. Pakeisti 14 straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Su išnagrinėtos administracinės bylos medžiaga, išskyrus medžiagą tų bylų, kurios buvo išnagrinėtos uždame teismo posėdyje, arba bylos medžiaga, kurioje yra asmens, kurio konfidencialumas užtikrintas Lietuvos Respublikos pranešėjų apsaugos įstatymo (toliau – Pranešėjų apsaugos įstatymas) nustatyta tvarka, asmens duomenų, gali susipažinti ir byloje nedalyvavę asmenys, jeigu jie pagrindžia susipažinimo tikslą. Tokią teisę šie asmenys įgyja, kai sprendimas byloje arba nutartis nutraukti bylą ar skundą (prašymą, pareiškimą) palikti nenagrinėtą įsiteisėja. Lietuvos Respublikos Seimo kontrolierius (toliau – Seimo kontrolierius), Lietuvos Respublikos vaiko teisių apsaugos kontrolierius (toliau – vaiko teisių apsaugos kontrolierius) ir Lietuvos Respublikos lygių galimybių kontrolierius (toliau – lygių galimybių kontrolierius) turi teisę susipažinti ir su neišnagrinėtos bylos medžiaga, kai tai reikalinga vykdant jų pareigas.“

2. Pakeisti 14 straipsnio 3 dalį ir ją išdėstyti taip:

„3. Norėdamas susipažinti su išnagrinėtos bylos medžiaga, asmuo atitinkamo teismo pirmininkui turi pateikti nustatytos formos prašymą. Prašymo formą ir susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga tvarką nustato teisingumo ministras ir Lietuvos vyriausiasis archyvaras. Asmuo, susipažinęs su išnagrinėtos bylos medžiaga, privalo laikytis teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų tvarkymą ir apsaugą, reikalavimų, taip pat, išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, neatskleisti susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga metu gautų asmens duomenų trečiajai šaliai ir nenaudoti jų su susipažinimo tikslu nesuderinamais būdais.“

3 straipsnis. 52 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 52 straipsnio 3 dalį ir ją išdėstyti taip:

„3. Proceso šalims jų procesinės (išskyrus teismus, advokatus ir prokurorus) teisės išaiškinamos įteikiant ar išsiunčiant kartu su šaukimu į teismą jų teisių išaiškinimą. Proceso šalys privalo savo procesinėmis teisėmis naudotis sąžiningai. Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, proceso šalys privalo neatskleisti trečiajai šaliai administracinės bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais.“

4 straipsnis. 58 straipsnio pakeitimas

Papildyti 58 straipsnį 3 dalimi:

„3. Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, liudytojas, specialistas, ekspertas, vertėjas privalo neatskleisti trečiajai šaliai administracinės bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais.“

5 straipsnis. 73 straipsnio pakeitimas

Papildyti 73 straipsnio 1 dalį 9 punktu:

„9) informacija apie teismo atliekamą asmens duomenų tvarkymą.“

6 straipsnis. 84 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 84 straipsnio 3 dalį ir ją išdėstyti taip:

„3. Teismo sprendimas surašomas ir viešai paskelbiamas paprastai tą pačią dieną po bylos išnagrinėjimo. Teismo sprendimas paskelbiamas perskaitant jo įžanginę ir rezoliucinę dalis ir trumpai žodžiu išdėstant sprendimo motyvų esmę. Teismas neskelbia fizinio asmens kodo, paprastai neskelbia gyvenamosios ar buvimo vietos adreso, duomenų apie asmens tapatybę patvirtinantį dokumentą, telefono numerio, elektroninio pašto adreso ir kitų kontaktinių duomenų, gimimo datos ir vietos, šeiminės padėties, darbovietės ir einamų pareigų, transporto priemonės valstybinio numerio, kredito įstaigos sąskaitos numerio, unikalaus nekilnojamojo ar kito registruotino turto numerio, šio turto buvimo vietos tikslaus adreso, duomenų, sudarančių bylos medžiagą, teismo pripažintą nevieša, taip pat specialių kategorijų asmens duomenų. Visi posėdžių salėje esantys asmenys skelbiamą teismo sprendimą išklauso stovėdami. Išimtiniais atvejais teismas gali leisti skelbiamą teismo sprendimą išklausti sėdint.“

7 straipsnis. Įstatymo įsigaliojimas ir įgyvendinimas

- | | |
|--|------------------------|
| 1. Šis įstatymas, išskyrus šio straipsnio 2 dalį, įsigalioja 2020 m. | d. |
| 2. Lietuvos Respublikos teisingumo ministerija iki 2020 m. | d. priima šio įstatymo |
| įgyvendinamuosius teisės aktus. | |

Skelbiu šį Lietuvos Respublikos Seimo priimtą įstatymą.

Respublikos Prezidentas

LIETUVOS RESPUBLIKOS
ADMINISTRACINIŲ BYLŲ TEISENOS ĮSTATYMO 13, 14, 52, 58, 73 IR 84 STRAIPSNIŲ
PAKEITIMO
ĮSTATYMAS

2019 m.

d. Nr.

Vilnius

1 straipsnis. 13 straipsnio pakeitimas

Papildyti 13 straipsnį 8 dalimi:

„8. Nagrinėdamas bylą teismas turi teisę naudoti duomenis iš teismų informacinės sistemos, taip pat iš kitų informacinių sistemų ir registrų.“

2 straipsnis. 14 straipsnio pakeitimas

1. Pakeisti 14 straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Su išnagrinėtos **išnagrinėtos** administracinės bylos medžiaga, išskyrus medžiagą tų bylų, kurios buvo išnagrinėtos uždarame teismo posėdyje, arba bylos medžiaga, kurioje yra asmens, kurio konfidencialumas užtikrintas Lietuvos Respublikos pranešėjų apsaugos įstatymo (toliau – Pranešėjų apsaugos įstatymas) nustatyta tvarka, asmens duomenų, yra vieša ir su ja gali susipažinti suinteresuoti asmenys, įskaitant ir byloje nedalyvavusius asmenis **nedalyvavę asmenys, jeigu jie pagrindžia susipažinimo tikslą.** Tokią teisę šie asmenys įgyja, kai sprendimas byloje arba nutartis nutraukti bylą ar skundą (prašymą, pareiškimą) palikti nenagrinėtą įsiteisėja. Lietuvos Respublikos Seimo kontrolierius (toliau – Seimo kontrolierius), Lietuvos Respublikos vaiko teisių apsaugos kontrolierius (toliau – vaiko teisių apsaugos kontrolierius) ir Lietuvos Respublikos lygių galimybių kontrolierius (toliau – lygių galimybių kontrolierius) turi teisę susipažinti ir su neišnagrinėtos bylos medžiaga, kai tai reikalinga vykdant jų pareigas.“

2. Pakeisti 14 straipsnio 3 dalį ir ją išdėstyti taip:

„3. Norėdamas susipažinti su išnagrinėtos bylos medžiaga, asmuo ~~pateikia atitinkamo teismo pirmininkui turi pateikti~~ nustatytos formos prašymą, jame nurodo savo vardą, pavardę, gyvenamąją vietą ir asmens kodą. **Prašymo formą ir susipažinimo susipažinimo** su išnagrinėtos bylos medžiaga tvarką nustato teisingumo ministras ir Lietuvos vyriausiasis archyvaras. **Asmuo, susipažinęs su išnagrinėtos bylos medžiaga, privalo laikytis teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų tvarkymą ir apsaugą, reikalavimų, taip pat, išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, neatskleisti susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga metu gautų asmens duomenų trečiajai šaliai ir nenaudoti jų su susipažinimo tikslu nesuderinamais būdais.**“

3 straipsnis. 52 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 52 straipsnio 3 dalį ir ją išdėstyti taip:

„3. Proceso šalims jų procesinės (išskyrus teismus, advokatus ir prokurorus) teisės išaiškinamos įteikiant ar išsiunčiant kartu su šaukimu į teismą jų teisių išaiškinimą. Proceso šalys privalo savo procesinėmis teisėmis naudotis sąžiningai. **Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, proceso šalys privalo neatskleisti trečiajai šaliai administracinės bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais.**“

4 straipsnis. 58 straipsnio pakeitimas

Papildyti 58 straipsnį 3 dalimi:

„3. Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, liudytojas, specialistas, ekspertas, vertėjas privalo neatskleisti trečiajai šaliai administracinės bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais.“

5 straipsnis. 73 straipsnio pakeitimas

Papildyti 73 straipsnio 1 dalį 9 punktu:

„9) informacija apie teismo atliekamą asmens duomenų tvarkymą.“

6 straipsnis. 84 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 84 straipsnio 3 dalį ir ją išdėstyti taip:

„3. Teismo sprendimas surašomas ir viešai paskelbiamas paprastai tą pačią dieną po bylos išnagrinėjimo. Teismo sprendimas paskelbiamas perskaitant jo įžanginę ir rezoliucinę dalis ir trumpai žodžiu išdėstant sprendimo motyvų esmę. Teismas ~~paprastai~~ neskelbia fizinio asmens kodo, **paprastai neskelbia** gyvenamosios ar buvimo vietos adreso, duomenų apie asmens tapatybę patvirtinantį dokumentą, telefono numerio, elektroninio pašto adreso ir kitų kontaktinių duomenų, gimimo datos ir vietos, šeiminės padėties, darbovietės ir einamų pareigų, transporto priemonės valstybinio numerio, kredito įstaigos sąskaitos numerio, unikalaus nekilnojamojo ar kito registruotino turto numerio, šio turto buvimo vietos tikslaus adreso, duomenų, sudarančių bylos medžiagą, teismo pripažintą neviešą, taip pat ~~ypatingų~~ **specialių kategorijų** asmens duomenų. Visi posėdžių salėje esantys asmenys skelbiamą teismo sprendimą išklauso stovėdami. Išimtiniais atvejais teismas gali leisti skelbiamą teismo sprendimą išklausyti sėdint.“

7 straipsnis. Įstatymo įsigaliojimas ir įgyvendinimas

- | | |
|--|------------------------|
| 1. Šis įstatymas, išskyrus šio straipsnio 2 dalį, įsigalioja 2020 m. | d. |
| 2. Lietuvos Respublikos teisingumo ministerija iki 2020 m. | d. priima šio įstatymo |
- įgyvendinamuosius teisės aktus.

Skelbiu šį Lietuvos Respublikos Seimo priimtą įstatymą.

Respublikos Prezidentas

**LIETUVOS RESPUBLIKOS
ADMINISTRACINIŲ NUSIŽENGIMŲ KODEKSO 567, 570, 575 IR 581 STRAIPSNIŲ
PAKEITIMO
ĮSTATYMAS**

2019 m.

d. Nr.

Vilnius

1 straipsnis. 567 straipsnio pakeitimas

Papildyti 567 straipsnį 4 dalimi:

„4. Nagrinėdamas bylą teismas turi teisę naudoti duomenis iš teismų informacinės sistemos, taip pat iš kitų informacinių sistemų ir registrų.“

2 straipsnis. 570 straipsnio pakeitimas

1. Pakeisti 570 straipsnio 2 dalį ir ją išdėstyti taip:

„2. Administracinio nusižengimo byla gali būti nagrinėjama neviešai, kai byloje yra duomenų ar informacijos, kuri sudaro valstybės ar tarnybos paslaptį. Teismas ar administracinių nusižengimų bylas ne teismo tvarka nagrinėjanti institucija (pareigūnas) gali nuspręsti nagrinėti bylą neviešai, siekdami apsaugoti asmenų privatų gyvenimą, profesinę, komercinę, pramoninę, banko, kredito unijos ar centrinės kredito unijos paslaptį, taip pat kai nagrinėjamos bylos dėl administracinių nusižengimų, kuriuos padarė arba per kuriuos nukentėjo nepilnamečiai. Šiais atvejais dėl bylos nagrinėjimo neviešai teismas priima nutartį. Uždarame bylos nagrinėjimo posėdyje gali dalyvauti administracinio nusižengimo teisenoje dalyvaujantys asmenys, o reikiamais atvejais atitinkamoje posėdžio dalyje – vertėjai, liudytojai, specialistai ir ekspertai. Priimtas nutarimas paskelbiamas viešai, be duomenų, kuriuos skelbti viešai draudžiama įstatymuose ar teismo nutartyje. Be to, teismas ar administracinių nusižengimų bylas ne teismo tvarka nagrinėjanti institucija (pareigūnas) neskelbia fizinio asmens kodo, paprastai neskelbia gyvenamosios ar buvimo vietos adreso, duomenų apie asmens tapatybę patvirtinantį dokumentą, telefono numerio, elektroninio pašto adreso ir kitų kontaktinių duomenų, gimimo datos ir vietos, šeiminės padėties, darbovietės ir einamų pareigų, transporto priemonės valstybinio numerio, kredito įstaigos sąskaitos numerio, unikalaus nekilnojamojo ar kito registruotino turto numerio, šio turto buvimo vietos tikslaus adreso, duomenų, sudarančių bylos medžiagą, teismo ar administracinių nusižengimų bylas ne teismo tvarka nagrinėjančios institucijos (pareigūno) pripažintą neviešą, taip pat specialių kategorijų asmens duomenų.“

2. Pakeisti 570 straipsnio 4 dalį ir ją išdėstyti taip:

„4. Su viešuose teismo posėdžiuose išnagrinėtų administracinių nusižengimų bylų medžiaga gali susipažinti ir byloje nedalyvavę asmenys, jeigu jie pagrindžia susipažinimo tikslą ir yra įsiteisėjęs teismo sprendimas, užbaigiantis teiseną. Norėdamas susipažinti su išnagrinėtos bylos medžiaga, asmuo atitinkamo teismo pirmininkui turi pateikti nustatytos formos prašymą. Prašymo formą ir susipažinimo su išnagrinėtų bylų medžiaga tvarką nustato teisingumo ministras, suderinęs su Lietuvos vyriausiojo archyvaru. Asmuo, susipažinęs su išnagrinėtos bylos medžiaga, privalo laikytis teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų tvarkymą ir apsaugą, reikalavimų, taip pat, išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, neatskleisti susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga metu gautų asmens duomenų trečiajai šaliai ir nenaudoti jų su susipažinimo tikslu nesuderinamais būdais.“

3 straipsnis. 575 straipsnio pakeitimas

Papildyti 575 straipsnį 3 dalimi:

„3. Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, administracinio nusižengimo teisejoje dalyvaujantys asmenys privalo neatskleisti trečiajai šaliai administracinio nusižengimo bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais.“

4 straipsnis. 581 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 581 straipsnio 5 dalį ir ją išdėstyti taip:

„5. Asmenys, kurių konfidencialumas turi būti užtikrinamas Pranešėjų apsaugos įstatymo nustatyta tvarka, liudyti paprastai nešaukiami. Kai tokio asmens parodymai turi esminę reikšmę bylai teisingai išnagrinėti ir jam nedalyvaujant nėra kitų galimybių nustatyti bylai reikšmingas aplinkybes, teismas motyvuota nutartimi arba administracinio nusižengimo bylą ne teismo tvarka nagrinėjanti institucija (pareigūnas) motyvuotu nutarimu gali nuspręsti asmenį, kurio konfidencialumas turi būti užtikrintas, šaukti liudytoju. Teismas arba administracinio nusižengimo bylą ne teismo tvarka nagrinėjanti institucija (pareigūnas) gali pavesti policijai taip organizuoti šioje dalyje numatyto liudytojo atvykimą į teismą, kad būtų užtikrintas jo konfidencialumas. Teismas ar administracinio nusižengimo bylą ne teismo tvarka nagrinėjanti institucija (pareigūnas) privalo imtis priemonių, kad asmens, kurio konfidencialumas turi būti užtikrintas, tapatybė nebūtų atskleista administracinio nusižengimo teisejoje dalyvaujantiems asmenims ar kitiems asmenims. Šio liudytojo asmens duomenys surašomi atskirame procesinio dokumento priede, kuris laikomas voke ir saugomas atskirai nuo bylos medžiagos. Liudytojas gali būti apklausiamas garso ir vaizdo nuotolinio perdavimo priemonėmis sudarius akustines ir vizualines kliūtis nustatyti jo asmens tapatybę. Šiuo atveju liudytojo parodymai fiksuojami garso ar vaizdo įrašų sudarius akustines ir vizualines kliūtis nustatyti jo tapatybę arba įrašomi apklausos protokole.“

5 straipsnis. Įstatymo įsigaliojimas ir įgyvendinimas

- | | |
|--|------------------------|
| 1. Šis įstatymas, išskyrus šio straipsnio 2 dalį, įsigalioja 2020 m. | d. |
| 2. Lietuvos Respublikos teisingumo ministerija iki 2020 m. | d. priima šio įstatymo |
- įgyvendinamuosius teisės aktus.

Skelbiu šį Lietuvos Respublikos Seimo priimtą įstatymą.

Respublikos Prezidentas

LIETUVOS RESPUBLIKOS
ADMINISTRACINIŲ NUSIŽENGIMŲ KODEKSO 567, 570, 575 IR 581 STRAIPSNIŲ
PAKEITIMO
ĮSTATYMAS

2019 m.

d. Nr.

Vilnius

1 straipsnis. 567 straipsnio pakeitimas

Papildyti 567 straipsnį 4 dalimi:

„4. Nagrinėdamas bylą teismas turi teisę naudoti duomenis iš teismų informacinės sistemos, taip pat iš kitų informacinių sistemų ir registrų.“

2 straipsnis. 570 straipsnio pakeitimas

1. Pakeisti 570 straipsnio 2 dalį ir ją išdėstyti taip:

„2. Administracinio nusižengimo byla gali būti nagrinėjama neviešai, kai byloje yra duomenų ar informacijos, kuri sudaro valstybės ar tarnybos paslaptį. Teismas ar administracinių nusižengimų bylas ne teismo tvarka nagrinėjanti institucija (pareigūnas) gali nuspręsti nagrinėti bylą neviešai, siekdami apsaugoti asmenų privatų gyvenimą, profesinę, komercinę, pramoninę, banko, kredito unijos ar centrinės kredito unijos paslaptį, taip pat kai nagrinėjamos bylos dėl administracinių nusižengimų, kuriuos padarė arba per kuriuos nukentėjo nepilnamečiai. Šiais atvejais dėl bylos nagrinėjimo neviešai teismas priima nutartį. Uždaramo bylos nagrinėjimo posėdyje gali dalyvauti administracinio nusižengimo teiseioje dalyvaujantys asmenys, o reikiamais atvejais atitinkamoje posėdžio dalyje – vertėjai, liudytojai, specialistai ir ekspertai. Priimtas nutarimas paskelbiamas viešai, be duomenų, kuriuos skelbti viešai draudžiama įstatymuose ar teismo nutartyje. Be to, teismas ar administracinių nusižengimų bylas ne teismo tvarka nagrinėjanti institucija (pareigūnas) ~~paprastai~~ neskelbia fizinio asmens kodo, **paprastai neskelbia** gyvenamosios ar buvimo vietos adreso, duomenų apie asmens tapatybę patvirtinantį dokumentą, telefono numerio, elektroninio pašto adreso ir kitų kontaktinių duomenų, gimimo datos ir vietos, šeiminės padėties, darbovietės ir einamų pareigų, transporto priemonės valstybinio numerio, kredito įstaigos sąskaitos numerio, unikalaus nekilnojamojo ar kito registruotino turto numerio, šio turto buvimo vietos tikslaus adreso, duomenų, sudarančių bylos medžiagą, teismo ar administracinių nusižengimų bylas ne teismo tvarka nagrinėjančios institucijos (pareigūno) pripažintą neviešą, taip pat ~~ypatingų specialių kategorijų~~ asmens duomenų.“

2. Pakeisti 570 straipsnio 4 dalį ir ją išdėstyti taip:

„4. ~~Su Viešuose viešuose~~ teismo posėdžiuose išnagrinėtų administracinių nusižengimų bylų medžiaga yra vieša ir su ja teisingumo ministro nustatyta tvarka gali susipažinti suinteresuoti ir byloje nedalyvavę asmenys, jeigu jie pagrindžia susipažinimo ~~interesą~~ **tikslą** ir yra įsiteisėjęs teismo sprendimas, užbaigiantis teiseną. ~~Norėdamas susipažinti su išnagrinėtos bylos medžiaga, asmuo atitinkamo teismo pirmininkui turi pateikti nustatytos formos prašymą. Prašymo formą ir susipažinimo su išnagrinėtų bylų medžiaga tvarką nustato teisingumo ministras, suderinęs su Lietuvos vyriausiojo archyvaru. Asmuo, susipažinęs su išnagrinėtos bylos medžiaga, privalo laikytis teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų tvarkymą ir apsaugą, reikalavimų, taip pat, išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, neatskleisti susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga metu gautų asmens duomenų trečiajai šaliai ir nenaudoti jų su susipažinimo tikslu nesuderinamais būdais.~~“

3 straipsnis. 575 straipsnio pakeitimas

Papildyti 575 straipsnį 3 dalimi:

„3. Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, administracinio nusižengimo teisenoje dalyvaujantys asmenys privalo neatskleisti trečiajai šaliai administracinio nusižengimo bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais.“

4 straipsnis. 581 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 581 straipsnio 5 dalį ir ją išdėstyti taip:

„5. Asmenys, kurių konfidencialumas turi būti užtikrinamas Pranešėjų apsaugos įstatymo nustatyta tvarka, liudyti paprastai nešaukiami. Kai tokio asmens parodymai turi esminę reikšmę bylai teisingai išnagrinėti ir jam nedalyvaujant nėra kitų galimybių nustatyti bylai reikšmingas aplinkybes, teismas motyvuota nutartimi arba administracinio nusižengimo bylą ne teismo tvarka nagrinėjanti institucija (pareigūnas) motyvuotu nutarimu gali nuspręsti asmenį, kurio konfidencialumas turi būti užtikrintas, šaukti liudytoju. Teismas arba administracinio nusižengimo bylą ne teismo tvarka nagrinėjanti institucija (pareigūnas) gali pavesti policijai taip organizuoti šioje dalyje numatyto liudytojo atvykimą į teismą, kad būtų užtikrintas jo konfidencialumas. Teismas ar administracinio nusižengimo bylą ne teismo tvarka nagrinėjanti institucija (pareigūnas) privalo imtis priemonių, kad asmens, kurio konfidencialumas turi būti užtikrintas, tapatybė nebūtų atskleista ~~proceso dalyviams~~ **administracinio nusižengimo teisenoje dalyvaujantiems asmenims** ar kitiems asmenims. Šio liudytojo asmens duomenys surašomi atskirame procesinio dokumento priede, kuris laikomas voke ir saugomas atskirai nuo bylos medžiagos. Liudytojas gali būti apklausiamas garso ir vaizdo nuotolinio perdavimo priemonėmis sudarius akustines ir vizualines kliūtis nustatyti jo asmens tapatybę. Šiuo atveju liudytojo parodymai fiksuojami garso ar vaizdo įrašu sudarius akustines ir vizualines kliūtis nustatyti jo tapatybę arba įrašomi apklausos protokole.“

5 straipsnis. Įstatymo įsigaliojimas ir įgyvendinimas

- | | |
|--|------------------------|
| 1. Šis įstatymas, išskyrus šio straipsnio 2 dalį, įsigalioja 2020 m. | d. |
| 2. Lietuvos Respublikos teisingumo ministerija iki 2020 m. | d. priima šio įstatymo |
- įgyvendinamuosius teisės aktus.

Skelbiu šį Lietuvos Respublikos Seimo priimtą įstatymą.

Respublikos Prezidentas

**LIETUVOS RESPUBLIKOS
BAUDŽIAMOJO PROCESO KODEKSO 8¹, 9¹, 44, 109, 182 IR 308 STRAIPSNŲ
PAKEITIMO
ĮSTATYMAS**

2019 m.

d. Nr.

Vilnius

1 straipsnis. 8¹ straipsnio pakeitimas

Papildyti 8¹ straipsnį 12 dalimi:

„12. Nagrinėdamas bylą teismas turi teisę naudoti duomenis iš teismų informacinės sistemos, taip pat iš kitų informacinių sistemų ir registrų.“

2 straipsnis. 9¹ straipsnio pakeitimas

1. Pakeisti 9¹ straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Su išnagrinėtos bylos medžiaga, išskyrus medžiagą tų bylų ar jų dalių, kurios buvo išnagrinėtos neviešame teismo posėdyje, gali susipažinti ir byloje nedalyvavę asmenys, jeigu jie pagrindžia susipažinimo tikslą. Šią teisę byloje nedalyvavę asmenys įgyja, kai teismo nuosprendis ar teismo procesą užbaigianti nutartis įsiteisėja, o jeigu byla gali būti nagrinėjama kasacine tvarka, – ją išnagrinėjus kasacine tvarka arba pasibaigus apskundimo kasacine tvarka terminui.“

2. Pakeisti 9¹ straipsnio 3 dalį ir ją išdėstyti taip:

„3. Norėdamas susipažinti su išnagrinėtos bylos medžiaga, asmuo atitinkamo teismo pirmininkui turi pateikti nustatytos formos prašymą. Prašymo formą ir susipažinimo su išnagrinėtų bylų medžiaga tvarką nustato teisingumo ministras, suderinęs su Lietuvos vyriausioju archyvaru. Asmuo, susipažinęs su išnagrinėtos bylos medžiaga, privalo laikytis teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų tvarkymą ir apsaugą, reikalavimų, taip pat, išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, neatskleisti susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga metu gautų asmens duomenų trečiajai šaliai ir nenaudoti jų su susipažinimo tikslu nesuderinamais būdais.“

3 straipsnis. 44 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 44 straipsnio 9 dalį ir ją išdėstyti taip:

„9. Kiekvienas asmuo turi teisę, kad būtų gerbiamas jo ir jo šeimos privatus gyvenimas, taip pat teisę į būsto neliečiamybę, susirašinėjimo, telefoninių pokalbių, telegrafo pranešimų ir kitokio susižinojimo slaptumą. Šios asmens teisės baudžiamajo proceso metu gali būti apribotos šio Kodekso numatytais atvejais ir tvarka. Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, proceso dalyviai privalo neatskleisti trečiajai šaliai bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais.“

4 straipsnis. 109 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 109 straipsnį ir jį išdėstyti taip:

„109 straipsnis. Civilinis ieškinys baudžiamajame procese

Asmuo, dėl nusikalstamos veikos patyręs turčinės ar neturčinės žalos, turi teisę baudžiamajame procese pareikšti įtariamajam ar kaltinamajam arba už įtariamąjį ar kaltinamąjį veikas materialiai atsakingiems asmenims civilinį ieškinį. Reikšdamas civilinį ieškinį baudžiamajoje byloje, civilinis ieškovas neprivalo nurodyti dalyvaujančių byloje asmenų asmens kodų, gyvenamųjų vietų adresų. Teismas jį nagrinėja kartu su baudžiamąja byla. Kai civilinis ieškinys pareikštas ikiteisminio tyrimo metu, ikiteisminio tyrimo metu turi būti surinkti duomenys, patvirtinantys pareikšto civilinio ieškinio pagrindą ir dydį.“

5 straipsnis. 182 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 182 straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Asmuo iškviečiamas į apklausą šaukimu. Jame nurodoma: kas ir dėl ko šaukiamas, kur ir pas ką atvykti, atvykimo data ir valanda, šio Kodekso 163 straipsnyje numatytos neatvykimo pasekmės, informacija apie asmens duomenų tvarkymą.“

6 straipsnis. 308 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 308 straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Iš anksto praneštu laiku teismas ar vienas iš bylą nagrinėjusios kolegijos teisėjų grįžta į teismo posėdžių salę ir paskelbia nuosprendį perskaitydamas jo įžanginę ir rezoliucinę dalis arba visą nuosprendį. Paskelbus tik nuosprendžio įžanginę ir rezoliucinę dalis, teismas žodžiu turi paaiškinti priimto nuosprendžio motyvus, kuriuos gali papildyti perskaitydamas atskiras nuosprendžio dalis. Teismas neskelbia fizinio asmens kodo, paprastai neskelbia gyvenamosios ar buvimo vietos adreso, duomenų apie asmens tapatybę patvirtinantį dokumentą, telefono numerio, elektroninio pašto adreso ir kitų kontaktinių duomenų, gimimo datos ir vietos, šeiminės padėties, darbovietės ir einamų pareigų, transporto priemonės valstybinio numerio, kredito įstaigos sąskaitos numerio, unikalaus nekilnojamojo ar kito registruotino turto numerio, šio turto buvimo vietos tikslaus adreso, duomenų, sudarančių bylos medžiagą, teismo pripažintą nevieša, taip pat specialių kategorijų asmens duomenų ir kitų asmens duomenų, saugomų atskirai nuo kitos ikiteisminio tyrimo medžiagos.“

7 straipsnis. Įstatymo įsigaliojimas ir įgyvendinimas

- | | |
|--|------------------------|
| 1. Šis įstatymas, išskyrus šio straipsnio 2 dalį, įsigalioja 2020 m. | d. |
| 2. Lietuvos Respublikos teisingumo ministerija iki 2020 m. | d. priima šio įstatymo |
- įgyvendinamuosius teisės aktus.

Skelbiu šį Lietuvos Respublikos Seimo priimtą įstatymą.

Respublikos Prezidentas

LIETUVOS RESPUBLIKOS
BAUDŽIAMOJO PROCESO KODEKSO 8¹, 9¹, 44, 109, 182 IR 308 STRAIPSNIŲ
PAKEITIMO
ĮSTATYMAS

2019 m.

d. Nr.

Vilnius

1 straipsnis. 8¹ straipsnio pakeitimas

Papildyti 8¹ straipsnį 12 dalimi:

„12. Nagrinėdamas bylą teismas turi teisę naudoti duomenis iš teismų informacinės sistemos, taip pat iš kitų informacinių sistemų ir registrų.“

2 straipsnis. 9¹ straipsnio pakeitimas

1. Pakeisti 9¹ straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. ~~Su išnagrinėtos~~ **išnagrinėtos** bylos medžiaga, išskyrus medžiagą tų bylų ar jų dalių, kurios buvo išnagrinėtos neviešame teismo posėdyje, ~~yra vieša ir su ja~~ gali susipažinti ir byloje nedalyvavę asmenys, **jeigu jie pagrindžia susipažinimo tikslą**. Šią teisę byloje nedalyvavę asmenys įgyja, kai teismo nuosprendis ar teismo procesą užbaigianti nutartis įsiteisėja, o jeigu byla gali būti nagrinėjama kasacine tvarka, – ją išnagrinėjus kasacine tvarka arba pasibaigus apskundimo kasacine tvarka terminui.“

2. Pakeisti 9¹ straipsnio 3 dalį ir ją išdėstyti taip:

„3. Norėdamas susipažinti su išnagrinėtos bylos medžiaga, asmuo **atitinkamo teismo pirmininkui pateikia turi pateikti** nustatytos formos prašymą. Prašymo formą ir susipažinimo su išnagrinėtų bylų medžiaga tvarką nustato teisingumo ministras, suderinęs su Lietuvos vyriausiojo archyvaru. Asmuo, susipažinęs su išnagrinėtos bylos medžiaga, privalo laikytis teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų tvarkymą ir apsaugą, reikalavimų, taip pat, išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, neatskleisti susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga metu gautų asmens duomenų trečiajai šaliai ir nenaudoti jų su susipažinimo tikslu nesuderinamais būdais.“

3 straipsnis. 44 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 44 straipsnio 9 dalį ir ją išdėstyti taip:

„9. Kiekvienas asmuo turi teisę, kad būtų gerbiamas jo ir jo šeimos privatus gyvenimas, taip pat teisę į būsto neliečiamybę, susirašinėjimo, telefoninių pokalbių, telegrafo pranešimų ir kitokio susižinojimo slaptumą. Šios asmens teisės baudžiamojo proceso metu gali būti apribotos šio Kodekso numatytais atvejais ir tvarka. **Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, proceso dalyviai privalo neatskleisti trečiajai šaliai bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais.**“

4 straipsnis. 109 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 109 straipsnį ir jį išdėstyti taip:

„109 straipsnis. Civilinis ieškinys baudžiamajame procese

Asmuo, dėl nusikalstamos veikos patyręs turtinės ar neturtinės žalos, turi teisę baudžiamajame procese pareikšti įtariamajam ar kaltinamajam arba už įtariamąjį ar kaltinamąjį veikas materialiai atsakingiems asmenims civilinį ieškinį. **Reikšdamas civilinį ieškinį baudžiamajame byloje, civilinis ieškovas neprivalo nurodyti dalyvaujančių byloje asmenų asmens kodų, gyvenamųjų vietų adresų.** Teismas jį nagrinėja kartu su baudžiamąja byla. Kai civilinis ieškinys pareikštas ikiteisminio

tyrimo metu, ikiteisminio tyrimo metu turi būti surinkti duomenys, patvirtinantys pareikšto civilinio ieškinio pagrindą ir dydį.“

5 straipsnis. 182 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 182 straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Asmuo iškviečiamas į apklausą šaukimu. Jame nurodoma: kas ir dėl ko šaukiamas, kur ir pas ką atvykti, atvykimo data ir valanda, šio Kodekso 163 straipsnyje numatytos neatvykimo pasekmės, **informacija apie asmens duomenų tvarkymą.**“

6 straipsnis. 308 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 308 straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Iš anksto praneštu laiku teismas ar vienas iš bylą nagrinėjusios kolegijos teisėjų grįžta į teismo posėdžių salę ir paskelbia nuosprendį perskaitydamas jo įžanginę ir rezoliucinę dalis arba visą nuosprendį. Paskelbus tik nuosprendžio įžanginę ir rezoliucinę dalis, teismas žodžiu turi paaiškinti priimto nuosprendžio motyvus, kuriuos gali papildyti perskaitydamas atskiras nuosprendžio dalis. Teismas ~~paprastai~~ neskelbia fizinio asmens kodo, **paprastai neskelbia** gyvenamosios ar buvimo vietos adreso, duomenų apie asmens tapatybę patvirtinantį dokumentą, telefono numerio, elektroninio pašto adreso ir kitų kontaktinių duomenų, gimimo datos ir vietos, šeiminės padėties, darbovietės ir einamų pareigų, transporto priemonės valstybinio numerio, kredito įstaigos sąskaitos numerio, unikalaus nekilnojamojo ar kito registruotino turto numerio, šio turto buvimo vietos tikslaus adreso, duomenų, sudarančių bylos medžiagą, teismo pripažintą nevieša, taip pat ~~ypatingų~~ **specialių kategorijų** asmens duomenų ir kitų asmens duomenų, saugomų atskirai nuo kitos ikiteisminio tyrimo medžiagos.“

7 straipsnis. Įstatymo įsigaliojimas ir įgyvendinimas

- | | |
|--|------------------------|
| 1. Šis įstatymas, išskyrus šio straipsnio 2 dalį, įsigalioja 2020 m. | d. |
| 2. Lietuvos Respublikos teisingumo ministerija iki 2020 m. | d. priima šio įstatymo |
- įgyvendinamuosius teisės aktus.

Skelbiu šį Lietuvos Respublikos Seimo priimtą įstatymą.

Respublikos Prezidentas

**LIETUVOS RESPUBLIKOS
CIVILINIO PROCESO KODEKSO 10, 42, 61, 134, 179, 268, 451, 467 STRAIPSNŲ
PAKEITIMO IR KODEKSO PAPILDYMO 175³ STRAIPSNIU
ĮSTATYMAS**

2019 m.

d. Nr.

Vilnius

1 straipsnis. 10 straipsnio pakeitimas

1. Pakeisti 10 straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Su išnagrinėtos civilinės bylos ir vykdomosios bylos medžiaga, išskyrus medžiagą tų bylų, kurios buvo išnagrinėtos uždaramame teismo posėdyje, susipažinti gali ir byloje nedalyvavę asmenys, jeigu jie pagrindžia susipažinimo tikslą. Jie turi teisę teisės aktų nustatyta tvarka daryti bylos medžiagos kopijas ir išrašus. Tokią teisę šie asmenys įgyja, kai sprendimas ar teismo procesą užbaigianti nutartis įsiteisėja, o jeigu byla gali būti nagrinėjama kasacine tvarka, – ją išnagrinėjus kasacine tvarka arba pasibaigus apskundimo kasacine tvarka terminui. Su vykdomosios bylos medžiaga galima susipažinti, kai sprendimas yra įvykdytas.“

2. Pakeisti 10 straipsnio 3 dalį ir ją išdėstyti taip:

„3. Norėdamas susipažinti su išnagrinėtos bylos medžiaga, asmuo atitinkamo teismo pirmininkui turi pateikti nustatytos formos prašymą. Prašymo formą ir susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga tvarką nustato teisingumo ministras, suderinęs su Lietuvos vyriausiojo archyvaru. Asmuo, susipažinęs su išnagrinėtos bylos medžiaga, privalo laikytis teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų tvarkymą ir apsaugą, reikalavimų, taip pat, išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, neatskleisti susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga metu gautų asmens duomenų trečiajai šaliai ir nenaudoti jų su susipažinimo tikslu nesuderinamais būdais.“

2 straipsnis. 42 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 42 straipsnio 5 dalį ir ją išdėstyti taip:

„5. Šalys joms priklausančiomis procesinėmis teisėmis privalo naudotis sąžiningai, privalo veikti siekdamas, kad byla būtų išnagrinėta greitai ir teisingai, domėtis nagrinėjamos bylos eiga, pasirūpinti tinkamu atstovavimu, pateikti įrodymus, pranešti teismui apie ketinimą nedalyvauti teismo posėdyje ir nurodyti nedalyvavimo priežastis. Kai šalys teismo posėdyje dalyvauti pageidauja, bet negali dėl svarbių priežasčių, turi iš anksto teismui pateikti prašymą atidėti bylos nagrinėjimą, nurodyti svarbias priežastis ir pridėti tai patvirtinančius įrodymus. Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, šalys privalo neatskleisti trečiajai šaliai bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais. Be to, šalys turi ir kitas šiame Kodekse ir kituose įstatymuose numatytas procesines pareigas.“

3 straipsnis. 61 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 61 straipsnio 2 dalį ir ją išdėstyti taip:

„2. Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, kiti proceso dalyviai privalo neatskleisti trečiajai šaliai bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais. Be to, kiti proceso dalyviai turi ir kitas šio Kodekso nustatytas procesines teises ir pareigas.“

4 straipsnis. 134 straipsnio pakeitimas

Papildyti 134 straipsnį 10 punktu:

„10) informacija apie teismo atliekamą asmens duomenų tvarkymą.“

5 straipsnis. Kodekso papildymas 175³ straipsniu

Papildyti Kodeksą 175³ straipsniu:

„175³ straipsnis. Informacinių išteklių naudojimas

Nagrinėdamas bylą teismas turi teisę naudoti duomenis iš teismų informacinės sistemos, taip pat iš kitų informacinių sistemų ir registų.“

6 straipsnis. 179 straipsnio pakeitimas

Pripažinti netekusia galios 179 straipsnio 3 dalį.

7 straipsnis. 268 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 268 straipsnio 6 dalį ir ją išdėstyti taip:

„6. Sprendimas paskelbiamas perskaitant jo įžanginę ir rezoliucinę dalis. Teismas kiekvienoje byloje savo nuožiūra nusprendžia, kurios sprendimo dalys, be įžanginės ir rezoliucinės, turi būti paskelbiamos perskaitant. Teismas neskelbia fizinio asmens kodo, paprastai neskelbia gyvenamosios ar buvimo vietos adreso, duomenų apie asmens tapatybę patvirtinantį dokumentą, telefono numerio, elektroninio pašto adreso ir kitų kontaktinių duomenų, gimimo datos ir vietos, šeiminės padėties, darbovietės ir einamų pareigų, transporto priemonės valstybinio numerio, kredito įstaigos sąskaitos numerio, unikalios nekilnojamojo ar kito registruotino turto numerio, šio turto buvimo vietos tikslaus adreso, duomenų, sudarančių bylos medžiagą, teismo pripažintą nevieša, taip pat specialių kategorijų asmens duomenų.“

8 straipsnis. 451 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 451 straipsnio 3 dalies 1 punktą ir jį išdėstyti taip:

„1) šio Kodekso 450 straipsnio 1 ir 2 punktuose nurodyti duomenys apie dingusį asmenį, išskyrus dingusio asmens kodą;“

9 straipsnis. 467 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 467 straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Bylą dėl fizinio asmens pripažinimo neveiksnio tam tikroje srityje teismas nagrinėja žodinio nagrinėjimo tvarka uždareme teismo posėdyje, pranešęs byloje dalyvaujantiems asmenims.“

10 straipsnis. Įstatymo įsigaliojimas ir įgyvendinimas

- | | |
|--|------------------------|
| 1. Šis įstatymas, išskyrus šio straipsnio 2 dalį, įsigalioja 2020 m. | d. |
| 2. Lietuvos Respublikos teisingumo ministerija iki 2020 m. | d. priima šio įstatymo |
- įgyvendinamuosius teisės aktus.

Skelbiu šį Lietuvos Respublikos Seimo priimtą įstatymą.

Respublikos Prezidentas

LIETUVOS RESPUBLIKOS
CIVILINIO PROCESO KODEKSO 10, 42, 61, 134, 179, 268, 451, 467 STRAIPSNIŲ
PAKEITIMO IR KODEKSO PAPILDYMO 175³ STRAIPSNIU
ĮSTATYMAS

2019 m.

d. Nr.

Vilnius

1 straipsnis. 10 straipsnio pakeitimas

1. Pakeisti 10 straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Su ~~Visa~~ išnagrinėtos civilinės bylos ir vykdomosios bylos medžiaga, išskyrus medžiagą tų bylų, kurios buvo išnagrinėtos uždame teismo posėdyje, ~~yra vieša ir su ja~~ susipažinti gali ir byloje nedalyvavę asmenys, **jeigu jie pagrindžia susipažinimo tikslą**. Jie turi teisę teisės aktų nustatyta tvarka daryti bylos medžiagos kopijas ir išrašus. Tokią teisę šie asmenys įgyja, kai sprendimas ar teismo procesą užbaigianti nutartis įsiteisėja, o jeigu byla gali būti nagrinėjama kasacine tvarka, – ją išnagrinėjus kasacine tvarka arba pasibaigus apskundimo kasacine tvarka terminui. Su vykdomosios bylos medžiaga galima susipažinti, kai sprendimas yra įvykdytas.“

2. Pakeisti 10 straipsnio 3 dalį ir ją išdėstyti taip:

„3. Norėdamas susipažinti su išnagrinėtos bylos medžiaga, asmuo atitinkamo teismo pirmininkui turi pateikti nustatytos formos prašymą ir jame nurodyti savo vardą, pavardę, gyvenamąją vietą, asmens kodą ir susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga tikslą. **Prašymo formą ir susipažinimo susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga tvarką nustato teisingumo ministras, suderinęs su Lietuvos vyriausiojo archyvaru. Asmuo, susipažinęs su išnagrinėtos bylos medžiaga, privalo laikytis teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų tvarkymą ir apsaugą, reikalavimų, taip pat, išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, neatskleisti susipažinimo su išnagrinėtos bylos medžiaga metu gautų asmens duomenų trečiajai šaliai ir nenaudoti jų su susipažinimo tikslu nesuderinamais būdais.**“

2 straipsnis. 42 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 42 straipsnio 5 dalį ir ją išdėstyti taip:

„5. Šalys joms priklausančiomis procesinėmis teisėmis privalo naudotis sąžiningai, privalo veikti siekdamas, kad byla būtų išnagrinėta greitai ir teisingai, domėtis nagrinėjamos bylos eiga, pasirūpinti tinkamu atstovavimu, pateikti įrodymus, pranešti teismui apie ketinimą nedalyvauti teismo posėdyje ir nurodyti nedalyvavimo priežastis. Kai šalys teismo posėdyje dalyvauti pageidauja, bet negali dėl svarbių priežasčių, turi iš anksto teismui pateikti prašymą atidėti bylos nagrinėjimą, nurodyti svarbias priežastis ir pridėti tai patvirtinančius įrodymus. **Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, šalys privalo neatskleisti trečiajai šaliai bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais.** Be to, šalys turi ir kitas šiame Kodekse ir kituose įstatymuose numatytas procesines pareigas.“

3 straipsnis. 61 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 61 straipsnio 2 dalį ir ją išdėstyti taip:

„2. **Išskyrus įstatymų nustatytus atvejus, kiti proceso dalyviai privalo neatskleisti trečiajai šaliai bylos nagrinėjimo metu sužinotų asmens duomenų ir naudoti juos tik savo procesinių teisių įgyvendinimo tikslais.** Be to, ~~Kiti kiti~~ proceso dalyviai turi ir kitas šio Kodekso nustatytas procesines teises ir pareigas.“

4 straipsnis. 134 straipsnio pakeitimas

Papildyti 134 straipsnį 10 punktu:

„10) informacija apie teismo atliekamą asmens duomenų tvarkymą.“

5 straipsnis. Kodekso papildymas 175³ straipsniu

Papildyti Kodeksą 175³ straipsniu:

„175³ straipsnis. Informacinių išteklių naudojimas

Nagrinėdamas bylą teismas turi teisę naudoti duomenis iš teismų informacinės sistemos, taip pat iš kitų informacinių sistemų ir registrų.“

6 straipsnis. 179 straipsnio pakeitimas

Pripažinti netekusia galios 179 straipsnio 3 dalį.

~~3. Teismas gali naudoti duomenis iš teismų informacinės sistemos, taip pat iš kitų informacinių sistemų ir registrų.~~

7 straipsnis. 268 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 268 straipsnio 6 dalį ir ją išdėstyti taip:

„6. Sprendimas paskelbiamas perskaitant jo įžanginę ir rezoliucinę dalis. Teismas kiekvienoje byloje savo nuožiūra nusprendžia, kurios sprendimo dalys, be įžanginės ir rezoliucinės, turi būti paskelbiamos perskaitant. Teismas ~~paprastai~~ neskelbia fizinio asmens kodo, **paprastai neskelbia** gyvenamosios ar buvimo vietos adreso, duomenų apie asmens tapatybę patvirtinantį dokumentą, telefono numerio, elektroninio pašto adreso ir kitų kontaktinių duomenų, gimimo datos ir vietos, šeiminės padėties, darbovietės ir einamų pareigų, transporto priemonės valstybinio numerio, kredito įstaigos sąskaitos numerio, unikalaus nekilnojamojo ar kito registruotino turto numerio, šio turto buvimo vietos tikslaus adreso, duomenų, sudarančių bylos medžiagą, teismo pripažintą nevieša, taip pat ypatingų **specialių kategorijų** asmens duomenų.“

8 straipsnis. 451 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 451 straipsnio 3 dalies 1 punktą ir jį išdėstyti taip:

„1) šio Kodekso 450 straipsnio 1 ir 2 punktuose nurodyti duomenys apie dingusį asmenį, išskyrus dingusio asmens kodą;“

9 straipsnis. 467 straipsnio pakeitimas

Pakeisti 467 straipsnio 1 dalį ir ją išdėstyti taip:

„1. Bylą dėl fizinio asmens pripažinimo neveiksniu tam tikroje srityje teismas nagrinėja žodinio nagrinėjimo tvarka **uždaramame teismo posėdyje**, pranešęs byloje dalyvaujantiems asmenims.“

10 straipsnis. Įstatymo įsigaliojimas ir įgyvendinimas

1. Šis įstatymas, išskyrus šio straipsnio 2 dalį, įsigalioja 2020 m.

d.

2. Lietuvos Respublikos teisingumo ministerija iki 2020 m.

d. priima šio įstatymo

įgyvendinamuosius teisės aktus.

Skelbiu šį Lietuvos Respublikos Seimo priimtą įstatymą.

Respublikos Prezidentas

TEISĖJŲ TARYBA

Protokolinis nutarimas

2019 m. d.
Vilnius

1. Pritarti tarpinstitucinės darbo grupės, sudarytos Teisėjų tarybos 2019 m. vasario 22 d. nutarimu Nr. 13P-23-(7.1.2) „Dėl darbo grupės sudarymo“, parengtiems proceso įstatymų pakeitimų projektams (toliau – projektai).

2. Pavesti Nacionalinei teismų administracijai:

2.1. pateikti projektus Lietuvos Respublikos teisingumo ministerijai, kuri pagal kompetenciją formuoja politiką asmens duomenų apsaugos, nacionalinės teisinės sistemos plėtros, civilinio proceso, baudžiamojo proceso, administracinių nusižengimų teisenos, administracinių bylų teisenos srityse bei rengia šių sričių įstatymų ir kitų teisės aktų projektus;

2.2. pagal poreikį bendradarbiauti su Teisingumo ministerija rengiant proceso įstatymų pakeitimų įgyvendinamuosius teisės aktus, kuomet projektais siūlomi pakeitimai bus įtvirtinti proceso įstatymų lygmeniu.

Pirmininkas